

彼得兔的故事全集

· 04 ·

小兔本杰明的故事

[英] 碧翠克丝·波特 / 著

刘耀辉 / 译



*The Tale of
Benjamin Bunny*

 青岛出版社
QINGDAO PUBLISHING HOUSE



小兔本杰明的故事





小兔本杰明的故事

(英)碧翠克丝·波特/著

刘耀辉/译



 青岛出版社
QINGDAO PUBLISHING HOUSE

图书在版编目 (CIP) 数据

彼得兔的故事全集 / (英) 碧翠克丝·波特著; 刘耀辉译. —青岛:
青岛出版社, 2018.1

ISBN 978-7-5552-4029-7

I. ①彼… II. ①碧… ②刘… III. ①童话 - 作品集
- 英国 - 现代 IV. ①I561.88

中国版本图书馆CIP数据核字 (2017) 第324592号

书 名 彼得兔的故事全集

著 者 [英] 碧翠克丝·波特

译 者 刘耀辉

出版发行 青岛出版社

社 址 青岛市海尔路182号 (266061)

本社网址 <http://www.qdpub.com>

邮购电话 13335059110 0532-85814750 (传真) 0532-68068026

责任编辑 楚晓琦 E-mail: chuxiaoqi@126.com

装帧设计 祝玉华

图片处理 北京盛通印刷股份有限公司

制 版 青岛艺鑫制版印刷有限公司

印 刷 北京盛通印刷股份有限公司

出版日期 2018年4月第1版 2018年4月第1次印刷

开 本 64开 (889mm × 1194mm)

印 张 25.25

字 数 440千

书 号 ISBN 978-7-5552-4029-7

定 价 498.00元 (全24册)

编校印装质量、盗版监督服务电话 4006532017 0532-68068638

本书建议陈列类别: 绘本/图画书

献给索里的孩子们

来自邦尼先生



一天早晨，一只小兔坐在河岸上，他的名字叫本杰明·邦尼。

他竖起耳朵，听到一阵“踢踏踢踏”的马蹄声。

原来，是麦格雷戈先生驾着马车从这里经过。麦格雷戈太太坐在麦格雷戈先生的旁边，头上戴着那顶最漂亮的帽子。

马车刚一过去，小本杰明就从河岸跑到路边，蹦蹦跳跳地踏上前往亲戚家的路。他的亲戚就住在麦格雷戈先生的花园后面的小树林里。



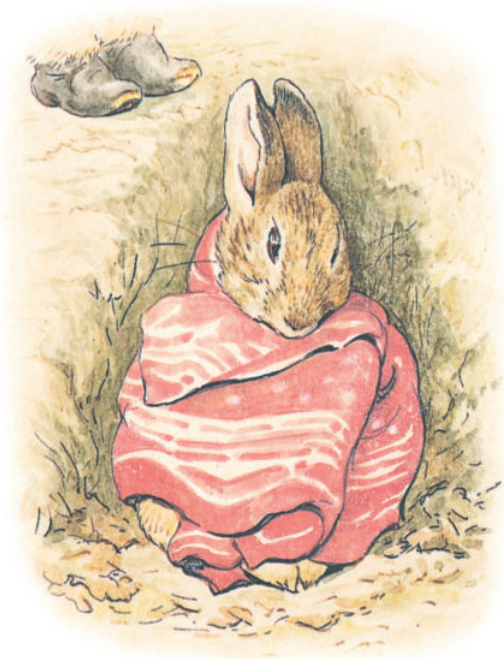


小树林里有许多兔洞。在最干净的一个沙洞里，住着本杰明的姨妈，还有他的两个表姐、一个表哥和一个表妹，他们的名字分别是弗洛西浦、莫浦西、彼得和棉尾巴。

彼得的爸爸已经不在，他的妈妈靠织围巾和手套为生（我曾经在集市上买过她的围巾和手套）。她还卖草药、迷迭香茶和兔子香烟（也就是我们所说的薰衣草）。

小本杰明并不是很想去他的
姨妈。他来到冷杉树的后面，差点儿
踩到彼得的头。





彼得一个人坐在那里。他看上去有点儿不舒服，身上裹着红色的棉手帕。

“彼得，”小本杰明轻轻叫了他一声，“谁拿了你的衣服？”

彼得回答说：“麦格雷戈先生花园里的稻草人。”然后，他向小本杰明讲述了自己被麦格雷戈先生绕着花园追，掉了鞋子和衣服的经过。

小本杰明坐在表哥身边，很肯定地说，麦格雷戈先生已经驾着马车出去了，麦格雷戈太太跟他一起，而且他们一去就是一整天，因为麦格雷戈太太戴着那顶最漂亮的帽子。